

besthotels

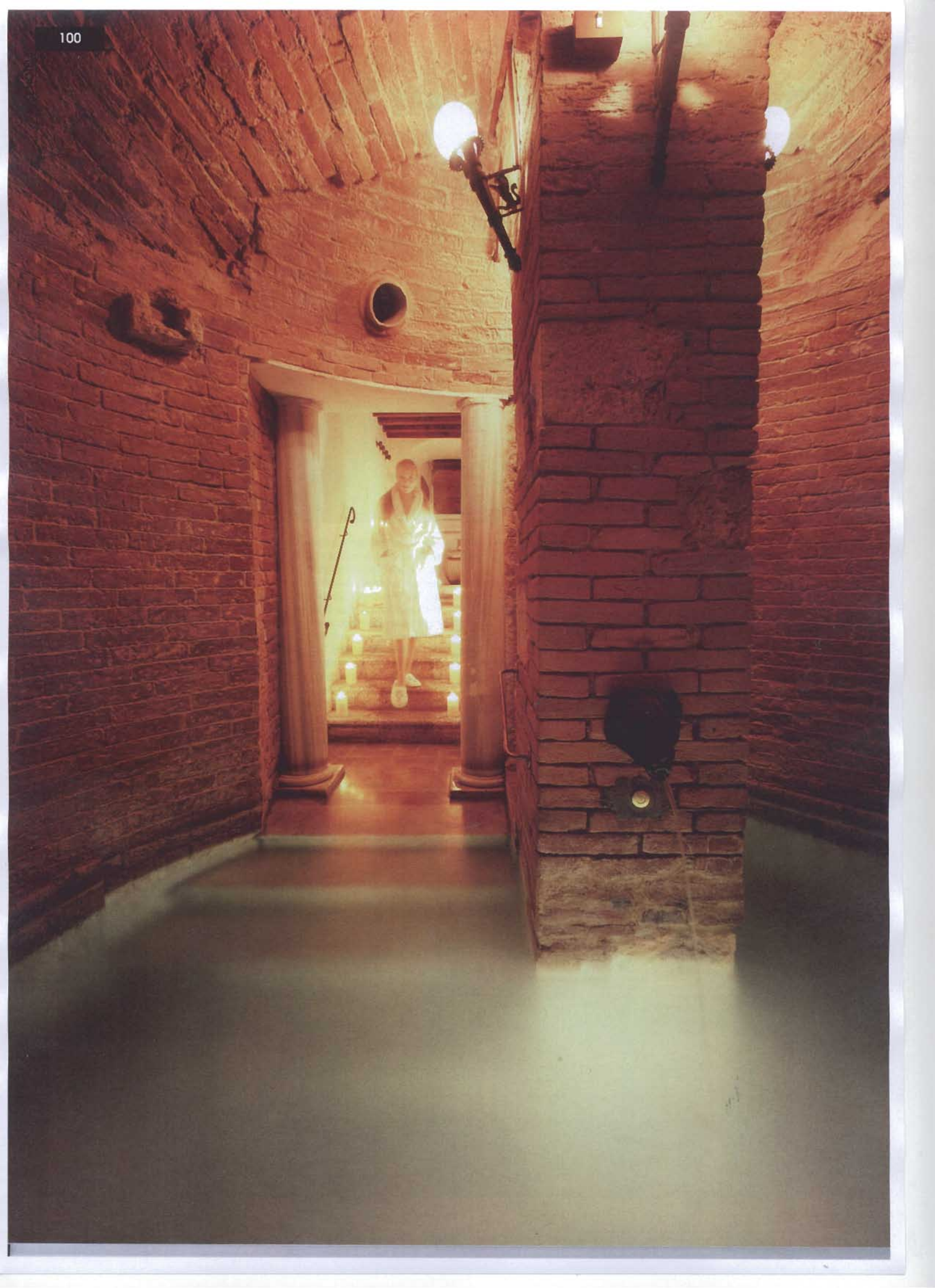
# besthotels

N°9  
OCTOBRE 2007

Spécial  
**SPA**

WELL BEING  
**DESTINATIONS**  
BIEN-ÊTRE





# RELAIS LA SUVERA



Séjournes en Toscane comme un roi ! Cette majestueuse résidence, au cœur des collines du comté de Sienne, au pays du Chianti, vous accueille si chaleureusement que vous vous y sentirez immédiatement chez vous. Ce musée vivant vous émerveillera par son décor et vous charmera par l'hospitalité courtoise de ses hôtes. La collection d'antiquités et d'objets historiques d'exception appartient aux familles des propriétaires, le Marquis Ricci et la Princesse Eleonora Massimo. Durant votre séjour, vous aurez vous aussi l'impression d'être un seigneur...

Les commodités modernes assurent un total confort et, à l'inverse des nobles du temps jadis, vous pourrez profiter du centre de santé où les massages et les soins aux produits 100% naturels vous transporteront... jusqu'à la relaxation maximum. Situé dans la partie médiévale de la villa, l'atmosphère ici est vraiment unique.

Chaque chambre ou suite convient à une reine avec de sublimes meubles aristocratiques dont l'histoire est relatée dans un inventaire très instructif.

Savourez la cuisine traditionnelle italienne au restaurant Oliviera où les spécialités du chef sont élaborées à partir de produits biologiques. Accompagnez votre repas de la cuvée de La Suvera et trinquez à ce château enchanté qui fort heureusement, n'est pas un conte de fées mais une réalité éclatante.

*Experience Tuscany like a king! This magnificently regal residence in the heart of the Siennese Chianti hills offers a warm welcome that belies its stately grandeur. A living museum where you will be awed by the décor and charmed by the gracious hospitality. The rare collection of antiques and historical objects belong to the families of owners Marquis Ricci and Princess Eleonora Massimo and throughout your stay here, you, too, will be made to feel like royalty.*

*Modern conveniences ensure your every comfort and unlike past nobility, you will be able to benefit from the Wellness Centre where massages and beauty treatments with all natural products will transport you to new levels of relaxation. Located in the medieval part of the villa, the atmosphere here is truly unique.*

*Each bedroom or suite is fit for a queen, with sublime aristocratic furnishings whose history is explained in an inventory for your edification.*

*Savour traditional Italian cuisine in the Oliviera restaurant where the chef's specialties are based on organic produce. You may accompany your meal with La Suvera's own fine wine and raise a toast to this enchanting castle that fortunately for us, is no fairy tale but a dazzling reality.*



## CHAMBRES ET PRIX

36 chambres et suites  
Chambres : de 385 à 680 euros  
Suites : de 550 à 1200 euros  
Petits-déjeuners buffet, taxes et service inclus

## RESTAURANTS

Oliviera : cuisine traditionnelle italienne et toscane  
Bar dei Limoni : déjeuners légers et dîners informels

## LOISIRS

Centre de santé, nouveau hammam, piscine chauffée, musée, tennis, VTT, équitation, parcours de golf et spa à proximité.

## SERVICES COMPLÉMENTAIRES

Conciergerie, excursions, transferts aéroport et limousine, baby-sitting, Internet, billetterie, boutique.

## FACTS

36 rooms and suites  
Rooms: From Euro 385 to 680  
Suites: From Euro 600 to 1200  
Buffet breakfast, tax and service charge included

## DINING

Oliviera: Fine traditional Italian and Tuscan cuisine  
Bar dei Limoni: Light lunches and casual dining

## RECREATION

Wellness Centre, new hammam, heated swimming pool, villa museum, tennis, mountain biking, horseback riding, golf and spa nearby.

## ADDITIONAL

Concierge service, excursions and guided tours, airport transfer and limousine service, babysitting, internet, event reservations, boutique. Open from April 18th up to November 2nd, 2008.

T 39 0577 960 300  
F 39 0577 960 220  
→ Florence (45 minutes)  
www.lasuvera.it